

DEI® ETCHING GEL

ACIDO ORTOFOSFORICO AL 37% PER MORDENZATURA

CE
0546

Prodotto per uso odontoiatrico
Tenere fuori dalla portata dei bambini
Data delle specifiche: 06/2013

Confezioni in commercio

DEI® Etching Gel (COD. MORD 3) contiene:

- 4 siringhe da 2 ml
- 12 puntali applicatori

DEI® Etching Gel (COD. MORD 4) contiene:

- 1 siringa da 60 g
- 3 siringhe vuote da 3 ml
- 50 puntali applicatori

Caratteristiche

DEI® Etching Gel è un gel mordenzante a base di acido ortofosforico al 37%.

Viene garantita la massima efficacia di mordenzatura e la facilità d'impiego grazie alla estrema tissotropia del prodotto.

Composizione

Phosphoric Acid / Water / Silica / Dye.

Indicazioni

Mordenzatura dello smalto.

Controindicazioni

Non mettere a contatto con mucose, pelle e occhi o denti che non devono essere trattati.

Modo d'impiego

Pulire la superficie da trattare con pasta pomice, lavare e asciugare bene.

Preparare la cavità prevedendo la bisellatura dei margini smaltei. Nelle cavità profonde proteggere la polpa con un materiale adatto.

Mordenzare lo smalto applicando DEI® Etching Gel coprendo bene l'area bisellata. Lasciare agire per 30-60 secondi.

Sui denti più mineralizzati, lasciare agire l'acido per 60-120 secondi. Sciacquare con abbondante spray d'acqua e asciugare.

Lo smalto dovrà apparire di colore bianco gessoso. Nel caso di contaminazione con acqua e saliva è consigliabile ripetere l'applicazione di gel per qualche secondo, sciacquare e asciugare bene. Procedere quindi con l'applicazione dei prodotti necessari per completare il restauro secondo le relative istruzioni.

Riempimento delle siringhe vuote (DEI® Etching Gel 60 g (COD. MORD.4))

Per riempire le siringhe vuote, attaccarle alla siringa da 60 g con lo stantuffo abbassato.

Utilizzare la siringa da 60 g per riempire delicatamente la siringa vuota fino al livello desiderato. Separare la siringa da 60 g dalla siringa appena riempita e richiudere entrambe.

Avvertenze

Evitare il contatto del prodotto con tutte le superfici che non devono essere trattate.

In caso di contatto accidentale sciacquare subito con abbondante acqua.

In caso di contatto con gli occhi sciacquare con acqua e contattare un medico.

Conservazione e validità

Conservare a temperatura inferiore a 25°C.

Lo strumento di applicazione è sterilizzabile in autoclave.

In caso di sensibilità individuale ai componenti non impiegare.



Prodotto corrosivo per la pelle e per le superfici

 **DEI® italia**

Via Torino 765 - 21020 Merello (VA)
Tel. +39 0331 969270 - Fax +39 0331 969271
www.deiitalia.it

DEI® ETCHING GEL

37% ORTHOPHOSPHORIC ACID FOR ETCHING



Product for dental use
Keep away from children
Date of the specifications: 06/2013

Available packages

DEI® Etching Gel (COD. MORD 3):

Four 2 ml syringes + 12 applicator tips

DEI® Etching Gel (COD. MORD 4):

One 60 g syringe + 3 empty 3 ml syringes
+ 50 applicator tips

Characteristics

DEI® Etching Gel is an etching gel, based on a 37% solution of orthophosphoric acid. The extreme thixotropy of the product guarantees maximum efficacy of etching and easiness of application.

Composition

Phosphoric Acid / Water / Silica / Dye.

Indications

Etching of enamel.

Contraindications

Avoid any contact with mucosas, skin, eyes or teeth not requiring treatment.

Way of use

Clean the surface to treat with pumice paste, wash and dry well.

Prepare the cavity planning the chamfering of the enamel edges.

In deep cavities protect the pulp with suitable material.

Etch the enamel applying DEI® Etching Gel, taking care of covering well the chamfered area.

Let take effect for 30-60 seconds.

On more mineralized teeth let the acid work for 60-120 seconds.

Rinse with plenty of spray water and dry off. The enamel should come into sight chalky white.

In case of contamination with water and saliva, it is advisable to repeat the application of gel for some seconds, rinsing and drying well.

Afterwards proceed applying, according the instructions, the products suitable for completion of restoration.

Filling instructions

(DEI® Etching Gel 60 g (COD. MORD 4))

To fill attach the empty syringe, with the plunger down, to 60 g syringe. Gently use the 60 g syringe to fill the empty syringe to desired level.

Separate and reseal as necessary.

Warnings

Avoid contacts of the product with all the surfaces that must not be treated. In case of accidental contact, rinse at once with plenty of water.

In case of contact with eyes, rinse with water and contact a doctor.

Storage and shelf life

Keep at temperatures under 25°C. The applicator can be sterilized in autoclave. Don't use in case of individual sensitivity to components.



Product corrosive for the skin and the surfaces



Via Torino 765 - 21020 Meriggio (VA)

Phone +39 0331 969270 - Fax +39 0331 969271
www.deiitalia.it

DEI® ETCHING GEL

ÁCIDO ORTOFOSFÓRICO AL 37% PARA GARBADO



Producto para uso odontológico
Mantener fuera del alcance de los niños
Fecha de especificaciones: 06/2013

Formas de suministro

DEI® Etching Gel (COD. MORD 3):

4 jeringuillas de 2 ml + 12 agujas

DEI® Etching Gel (COD. MORD 4):

1 jeringa de 60 g + 3 jeringuillas vacías de 3 ml + 50 agujas

Características

DEI® Etching Gel es un gel grabante a base de ácido ortofosfórico al 37%.

Se garantiza la máxima eficacia grabadora y facilidad de empleo gracias a la alta tixotropía del producto.

Composición

Phosphoric Acid / Water / Silica / Dye.

Indicaciones

Grabador del esmalte.

Contraindicaciones

No poner en contacto con mucosa, piel, ojos o dientes que no tienen que ser tratados.

Instrucciones de uso

Limpiar la superficie a tratar con pasta pómez, lavar y secar bien.

Preparar la cavidad según los principios de la restauración adhesiva (redondear las cavidades y en anteriores tallar un pequeño bisel). En cavidades profundas colocar una delgada capa de protector pulpar sobre el fondo de la cavidad.

Acondicionar el esmalte aplicando DEI® Etching Gel teniendo cuidado de cubrir también la zona biselada. Dejar actuar por 30-60 segundos.

Sobre los dientes más mineralizados, dejar actuar el ácido por 60-120 segundos. Lavar minuciosamente bajo aspiración.

El esmalte tendrá que aparecer de color blanco opaco. En caso de contaminación es aconsejable repetir la aplicación de gel por algunos segundos, lavar y secar cuidadosamente. Proceder por lo tanto con la aplicación de los siguientes productos necesarios para completar la restauración según las relativas instrucciones.

Rellenado de las jeringuillas vacías

(DEI® Etching Gel 60 g (COD. MORD 4))

Para llenar la jeringuilla vacía, conectarla a la jeringa de 60 g con el émbolo hacia abajo.

Utilizar la jeringa de 60 g para llenar su-

vermente la jeringuilla vacía hasta el nivel querido.

Separar la jeringa de 60 g de la jeringuilla y cerrar los dos.

Advertencias

Evitar el contacto del producto con todas las superficies que no tengan que ser tratadas.

En caso de contacto accidental lavar enseguida con abundante agua.

En caso de contacto con los ojos lavar con abundante agua y contactar a un médico.

Conservación y validez

Conservar a temperatura inferior a 25°C. El instrumento de aplicación es esterilizable en autoclave.

En caso de sensibilidad individual a los componentes no emplearlo.



Producto corrosivo para la piel y las superficies



Via Torino 765 - 21020 Meriggio (VA)

Tel. +39 0331 969270 - Fax +39 0331 969271
www.deiitalia.it